



Camera di Commercio
Pavia



CONFINDUSTRIA PAVIA

CONVENZIONE TRA LA CAMERA DI COMMERCIO DI PAVIA E CONFINDUSTRIA PAVIA PER IL RITIRO E LA CONSEGNA DELLE CERTIFICAZIONI PER L'ESTERO

Premesso che

- la Camera di Commercio di Pavia ha funzioni istituzionali di supporto e di promozione degli interessi generali delle imprese e del sistema produttivo locale, nonché di promozione del territorio provinciale al fine di accrescerne la competitività;
- la Camera negli ultimi anni si è attivamente impegnata in proficue forme collaborative con soggetti pubblici e privati, al fine di diffondere le nuove tecnologie informatiche e accrescere la qualità e la tempestività dei servizi anagrafici di propria competenza, nell'interesse delle imprese e degli altri soggetti del mondo socio-economico locale, anche sottoscrivendo e finanziando convenzioni;
- in relazione all'emergenza sanitaria in atto, il Comune di Vigevano, con il quale era stato sottoscritto un accordo per il ritiro e la consegna delle certificazioni per l'estero, ha comunicato di sospendere tale servizio;
- l'Associazione Confindustria Pavia, al fine di agevolare le imprese del territorio e di ridurre l'entità degli spostamenti necessari ad acquisire la documentazione, ha offerto di accogliere presso la propria sede di Vigevano in questo periodo il servizio di recapito per il ritiro dei certificati di origine delle merci e degli altri documenti a valere per l'estero richiesti online alla Camera di Commercio;

tutto ciò premesso

FRA

la CAMERA DI COMMERCIO, INDUSTRIA ARTIGIANATO AGRICOLTURA DI PAVIA (d'ora innanzi più brevemente "Camera di Commercio") con sede in Via Mentana 27 - PAVIA, P.IVA 00465100188 - C.F. 80000590184, in persona del Segretario Generale Dott. Luigi Boldrin,

e

L'Associazione CONFINDUSTRIA PAVIA, con sede in PAVIA - Via Bernardino da Feltre, 6 - C.F. 96035480183, nella persona del Direttore Dr. Francesco Caracciolo,

si conviene e stipula quanto segue:

Art. 1. Oggetto

La presente Convenzione ha lo scopo di disciplinare le condizioni, le responsabilità e gli impegni fra la Camera di Commercio e Confindustria Pavia, con riferimento al servizio delineato al successivo art. 2, ai fini di una efficace formula collaborativa a vantaggio dell'utenza.



Art. 2. Attività

1. CONFINDUSTRIA PAVIA offre alle imprese un servizio di recapito presso la propria sede di Vigevano – V.le Mazzini n. 34 - per il ritiro dei certificati di origine delle merci e degli altri documenti a valere per l'estero richiesti online alla Camera di Commercio.
2. L'oggetto della presente Convenzione non comporta a carico della Camera di Commercio oneri a titolo di corrispettivo per il servizio reso.
3. CONFINDUSTRIA PAVIA assicura l'erogazione del servizio di ritiro dei certificati d'origine previsto dalla presente Convenzione nei seguenti giorni e orari:
 - martedì dalle ore 10,00 alle ore 12,00;
 - venerdì dalle ore 10,00 alle ore 12,00.
4. Le eventuali modifiche di orario, preventivamente concordate tra le Parti, non necessitano di nuova approvazione della Convenzione.
5. Le ulteriori modalità di attivazione del servizio di recapito per il ritiro dei certificati di origine delle merci e degli altri documenti a valere per l'estero sono concordate fra le Parti.

Art. 3 - Durata della Convenzione

1. La presente Convenzione ha durata sino alla riattivazione del servizio presso il Comune di Vigevano e comunque fino al 31/12/2020. E' escluso il rinnovo tacito.
2. Ciascuna parte ha la possibilità di recedere dal presente accordo mediante comunicazione da inviare all'altra parte almeno 30 giorni prima della scadenza.
3. Eventuali modifiche alle condizioni previste dalla presente Convenzione saranno concordate tra le Parti, in funzione della migliore efficacia del servizio.

Art. 4 - Trattamento dei dati personali

1. In virtù della Convenzione, CONFINDUSTRIA PAVIA assume il ruolo di Responsabile esterno con riferimento ai dati trattati con finalità di attuare il servizio descritto nell'accordo, ai sensi Regolamento UE 2016/679.
2. In particolare, CONFINDUSTRIA PAVIA, in qualità di Responsabile del trattamento dei dati:
 - fornirà alla Camera di Commercio in qualità di Titolare, a semplice richiesta, tutti i dati e le informazioni oggetto dei trattamenti affidati;



Camera di Commercio
Pavia



CONFINDUSTRIA PAVIA

- curerà che i dati personali oggetto del trattamento siano trattati in modo lecito e secondo correttezza, nel rispetto della normativa vigente;
- metterà in atto tutte le misure tecniche ed organizzative adeguate al fine di garantire un livello di sicurezza dei dati adeguato al rischio, al fine di evitare in special modo che dal trattamento possano derivare rischi di distruzione, perdita, modifica dei dati o accessi non autorizzati a dati personali trasmessi, conservati o comunque trattati;
- segnalerà tempestivamente alla Camera di Commercio eventuali violazioni di dati personali che si dovessero verificare qualora la violazione fosse suscettibile di presentare un rischio elevato secondo quanto stabilito dalla normativa vigente;
- garantirà che le persone autorizzate al trattamento dei dati personali siano impegnate alla riservatezza, nel rispetto della normativa vigente;
- provvederà a cancellare dai propri sistemi tutti i dati personali affidati nel caso di cessazione della Convenzione.

Art. 5 - Controversie

Per ogni controversia, fatto salvo un tentativo di mediazione presso un Organismo riconosciuto, il foro competente è quello di Pavia.

CAMERA DI COMMERCIO, INDUSTRIA,
ARTIGIANATO E AGRICOLTURA DI PAVIA
(Dott. Luigi Boldrin)

CONFINDUSTRIA PAVIA
(Dott. Francesco Caracciolo)